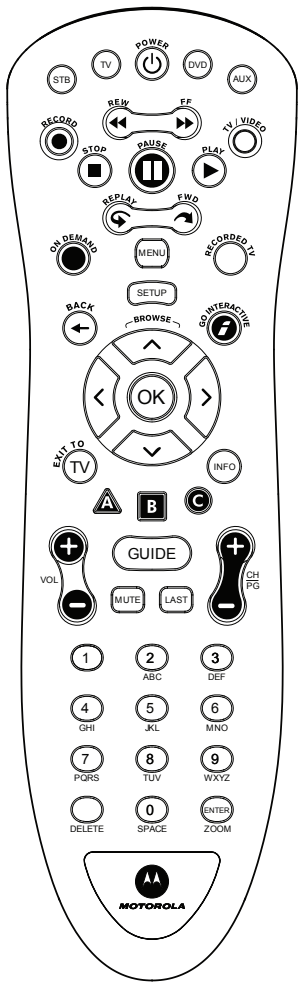


MXv4 RF

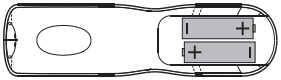
REMOTE CONTROL USER'S GUIDE
GUIDE D'UTILISATEUR DE LA TÉLÉCOMMANDE


RF Pairing Method:
Méthode de jumelage RF :



1

Install batteries.
Insérez les piles.

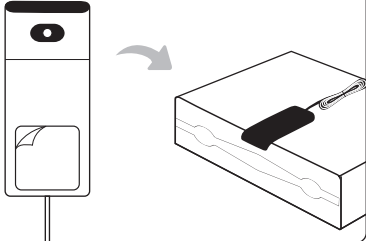


Tip/Conseil:

The mode key will blink 5 times with each key-press when batteries need replacement.
Lorsque les piles auront besoin d'être remplacées, la touche « mode » clignotera 5 fois lorsque vous appuierez sur une touche.

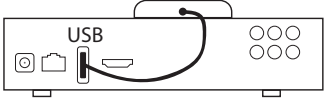
2

Remove sticker and secure the RF Adapter to the top of the set-top box as shown (above the "IR" designation, if labeled).
Retirez l'autocollant et fixez l'adaptateur RF sur le dessus de la boîte numérique comme indiqué (sous la mention "IR", si le produit est étiqueté).



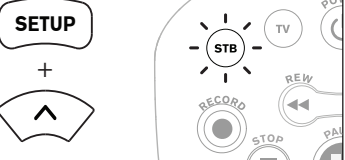
3

Plug the RF Adapter into an open USB slot on the STB.
Note: RF Adaptor must be blinking when starting Step #4. Otherwise, repeat Step #3.
Branchez l'adaptateur RF dans un port USB disponible de la boîte numérique.
Remarque : L'adaptateur RF doit clignoter pour commencer l'étape 4. Dans le cas contraire, répétez l'étape 3.



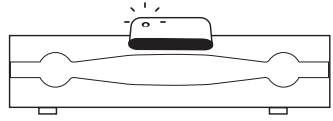
4

Press and hold both the SETUP and NAV UP keys simultaneously until the "STB" mode key on the remote begins blinking.
Maintenez les touches SETUP et NAV UP enfoncées simultanément jusqu'à ce que la touche STB de la télécommande commence à clignoter.



5

When successfully paired, the green RF Adapter LED will stop blinking and will stay on.
Lorsque le jumelage est réussi, la DEL verte de l'adaptateur RF cesse de clignoter et reste éclairée.




Setup Method A:

Popular Brands

Méthode de programmation A : Marques populaires


1

Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois.



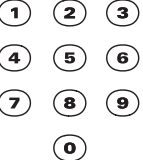
2

Press the mode key for device you wish to set up. The mode key stays lit.
Appuyez sur la touche mode correspondant à l'appareil que vous souhaitez programmer. La touche du mode que vous avez sélectionné doit rester éclairée.



3

Find your device and brand from the charts below and note the number key assigned to your brand. Press and hold the number key for your device/brand.
Trouvez l'appareil et la marque dans le tableau situé plus bas et notez le numéro de touche qui correspond. Maintenez enfoncée la touche du numéro correspondant à votre appareil ou marque.



4

Release the key when your device turns off. Setup for that device is complete.
Relâchez cette touche lorsque votre appareil s'éteint. La programmation de cet appareil est terminée.

2 BLINKS = @SUCCESS
1 LONG BLINK = @FAILURE
2 CLIGNOTEMENTS = SUCCES
1 LONG CLIGNOTEMENT = ÉCHEC

Number
Numéro

TV

1

Insignia / Dynex

2

LG

3

Mitsubishi

4

Panasonic

5

Philips / Magnavox

6

Samsung

7

Sharp

8

Sony

9

Toshiba

0

Vizio

Number
Numéro

DVD/VCR

1

LG

2

Memorex

3

Panasonic

4

Philips / Magnavox

5

RCA

6

Samsung

7

Sharp

8

Sony

9

Sylvania

0

Toshiba

Number
Numéro

Audio

1

Bose

2

Denon

3

LG

4

Onkyo

5

Panasonic

6

Philips

7

Pioneer

8


Samsung

9

Sony

0

Yamaha

Tip/Conseil:

If your brand does not appear in the brand chart to the right, perform setup using either DIRECT CODE ENTRY (B) or CODE SEARCH (C).
Dans le cas où votre marque n'apparaît pas dans le tableau des marques, situé à droite, vous pouvez effectuer la programmation en utilisant soit la SAISIE DIRECTE DU CODE (B) ou la RECHERCHE DU CODE (C).


Setup Method B:

Setup Using Direct Code Entry

Méthode de programmation B : Programmation avec saisie directe du code


1

Press the mode key for the device you wish to set up.
Appuyez sur la touche mode correspondant à l'appareil que vous souhaitez programmer.



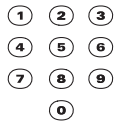
2

Press and hold SETUP until the selected mode key blinks twice.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche mode clignote deux fois.



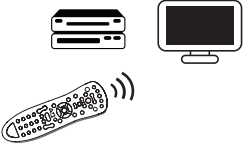
3

Enter the 1st code for your brand from the code list.
(See reverse side for codes.)
Saisissez le 1er code pour votre marque parmi les codes de la liste. (Pour les codes, veuillez consulter le verso.)




4

Press POWER key to test with your device. If the device turns off, setup is complete.
Appuyez sur la touche POWER pour faire un essai avec votre appareil. Si l'appareil s'éteint, la programmation est terminée.



5

If device does not turn on, repeat Setup Method B using the next code for your brand or use Setup Method C.
Si l'appareil ne s'éteint pas, répétez la méthode de programmation B en utilisant le code suivant pour votre marque, ou effectuez la méthode de programmation C.




Setup Method C:

Code Search

Méthode de programmation C : Recherche de code


1

Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche mode clignote deux fois.




2

Press the mode key for the device you wish to set up. The mode key stays lit.
Appuyez sur la touche Mode correspondant à l'appareil que vous souhaitez programmer. La touche du mode que vous avez sélectionné doit rester éclairée.



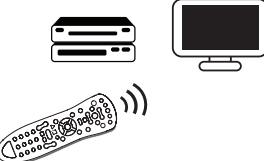
3

Press and hold the OK key.
Maintenez la touche OK enfoncée.



4

Release the OK key when your device turns off.
Relâchez la touche OK lorsque votre appareil s'éteint.



Locking Volume Controls to One Device

Verrouillage du réglage du volume pour un appareil

Tip/Conseil:

By default, the volume keys will be locked to TV mode. Follow these steps to lock the volume keys to another device no matter which mode is selected, if desired.
Les touches de réglage du volume seront verrouillées par défaut sur le mode TV (téléviseur). Effectuez les étapes suivantes si vous souhaitez verrouiller les touches de réglage du volume sur un autre appareil, quelque soit le mode sélectionné.
To cancel the volume control lock:
1 - Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
2 - Press the Mute key. The mode key will blink 4 times upon successful unlock.
Pour annuler le verrouillage de contrôle du volume :
1 - Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois.
2 - Appuyez sur la touche MUTE. Lorsque le déverrouillage est réussi, la touche mode clignote 4 fois.

1

Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche mode clignote deux fois.



2

Press VOL + key.
Appuyez sur la touche VOL+.



3

Press the mode key that corresponds to the device you use for volume controls.
Appuyez sur la touche mode correspondant à l'appareil que vous souhaitez utiliser pour le réglage du volume.



2 Blinks = Success @ 1 Long Blink = Failure @
2 clignotements = succès, 1 long clignotement = échec

Locking TV/Video Key to One Device

Verrouillage du réglage de la touche TV/Video pour un appareil

Tip/Conseil:

By default, the TV/Video key will control any device depending on the mode selected. Follow these steps to lock the TV/Video key to just one device no matter what mode is selected.
Par défaut, la touche TV/Video commandera tout appareil selon le mode sélectionné. Effectuez les étapes suivantes si vous souhaitez verrouiller la touche TV/Video sur un seul appareil, quelque soit le mode sélectionné.
To cancel TV/Video lock:
1 - Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
2 - Press the TV/Video key, then the EXIT key. The mode key will blink 4 times upon successful unlock.
Pour annuler le verrouillage de la touche TV/Video :
1- Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois.
2- Appuyez sur la touche TV/Video, puis sur la touche EXIT. Lorsque le déverrouillage est réussi, la touche mode clignotera 4 fois.

1

Press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois.



2

Press the TV/Video key.
Appuyez sur la touche TV/Video.



3

Press the mode key that corresponds with the device you use for changing audio/video inputs.
Appuyez sur la touche mode correspondant à l'appareil que vous utilisez pour changer les entrées audios/vidéos.

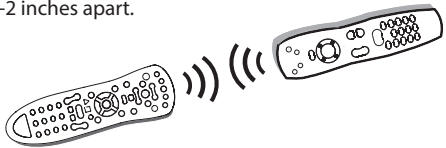


2 Blinks = Success @ 1 Long Blink = Failure @
2 clignotements = succès, 1 long clignotement = échec

Learning Mode

Mode « apprentissage »

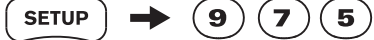
Position remotes
1-2 inches apart.



Placez les télécommandes à 1 à 2 pouces l'une de l'autre.


1

Press and hold SETUP until a mode key blinks twice. Then press 975. The mode key will blink twice again.
Maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois. Puis appuyez sur 975. La touche mode clignotera deux fois.



2

Press the desired mode key, then the key to be taught.
Appuyez sur la touche correspondant au mode désiré, puis sur la touche « élève » que vous souhaitez modifier.



3

Press and hold the desired key on the teaching remote until the mode key blinks twice. Repeat steps 2 and 3 to learn other keys. To exit: press and hold SETUP until a mode key blinks twice.
Maintenez enfoncée la touche désirée sur la télécommande « maîtresse » (celle que vous souhaitez apprendre à l'autre) jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois. Répétez les étapes 2 et 3 pour « apprendre » d'autres touches. Pour quitter ce mode : maintenez la touche SETUP enfoncée jusqu'à ce qu'une touche de mode clignote deux fois.

Codes: TV

Codes : Téléviseurs (TV)

Accurian	1803	Epson	1122	Megatron	0178, 0145	Sceptre	0878, 1217, 1360, 1599,
Action	0873	ESA	0812, 0171, 1944, 1963	Memorex	0154, 0463, 0150, 0178, 0877,		2372, 2506
Admiral	0093, 0463	Firstline	0037		1665, 1670, 1785, 1892, 1924,	Scotch	0178
Advent	0761, 0783, 1933	Fisher	0154, 1362		1927, 1938	Scott	0236, 0180, 0178, 1711
Aiko	0092	Fluid	2964	MGA	0150, 0178, 0030	Sears	0047, 0054, 0154, 0156,
Aiwa	1362	Fujimaro	1687	Midland	0047, 0017, 0051		0178, 0171, 0056, 1007, 1904
Alkal	0812, 1675, 0702, 0765, 0030,	Fujitsu	0809, 0683, 0853	Mintek	1603, 1990	Semivox	0236, 0463, 0180
	0672, 1207, 1385, 1935, 2232	Fujitsu Siemens	0809	Mitsubishi	1250, 0093, 0150, 0178, 0836, 1797	Semp	0156, 1356, 1743
Akura	1687	Funai	0000, 0180, 0171, 1271,	Monivision	0843	Alienware	1972
Albatron	0843		1904, 1963, 1979	Motorola	0093	Allegro	0869, 0039
Alfide	0672	Futuretech	0180	MTIC	0060, 0030, 0056	America Action	0278
America Action	0180	Gateway	1755, 1756	Multitech	0180	American High	0035
Anam	0180	GE	1547, 1447, 0047, 0051, 0451,	Mx Onda	1687	Amosonic	0764
AOC	0030, 1365, 1589, 1590,		0765, 0178, 1347, 1922, 2359	NAD	0156, 0178, 0037, 0056, 0866, 1156	AMTC	1630
	2014, 2087, 2402, 2479	General Electric	0047	Naxa	2104	Apex Digital	0672, 0717, 0755, 0796,
Aomni	1623	GFM	1864, 0171, 1665, 1886, 1963	NEC	0030, 0056, 0704, 0876, 1398,		1020, 1056, 1061
Apex Digital	0748, 0879, 0765, 0767,	Gibraltar	0017, 0030		1704, 1797	Asahi	2615
	0890, 1217, 1992, 2397	Global Home	1565	Netsat	0037	Asha	0240
Astar	1531, 1738	Go Video	1783	NetTV	1755, 0762	Astar	1461
Audinac	0180	GoldStar	0178, 0030, 0037, 0056	Signet	0037	SKY	0037
Audiovox	1564, 0451, 0180, 0092,	Gradiente	0053, 0056	Skyworth	1709	Audio Authority	2555
	0623, 0802, 0846, 0875,	Grundig	0037, 0070, 0672, 0683	Sony	0810, 0000, 1685, 1825,	Audiovox	0717, 0790, 0037, 0278
	1284, 1766, 1769, 1803,	Grunpy	0180		1904, 1925, 2736	Beaumarck	0240
	1865, 1937, 1951, 1952, 2121	H & B	1366	Nimbro	2104	Bel Canto Design	1571
Aventura	0171	Haier	1034, 1748, 1749, 1753,	Noblex	0154	Bell & Howell	0104
Axison	1937		2293, 2309, 2494, 3204	Nokia	0180, 0861	Blaupunkt	0717
Bay	0236, 0463, 0180	Hallmark	0178	Norcent	0748, 0824, 1365, 1589, 1590,	Blue Parade	0571
Bel & Howell	0154	HannasG	1783		1591, 1745, 2110	Blue Sky	2623
BenQ	1032, 1315, 1756	Hannspree	1348, 1745, 1783, 2786		0992	Broksonic	0695, 0184
BGH	0876, 0898	Harley Davidson	1904		0092	California Audio Labs	0171
Blue Sky	1254	Harman/Kardon	0054	Norwood Micro	2157	Calix	0037
Boigle	1696	Harvard	0180	Nu-Tec	0054	Cambridge Soundworks	0690
Bradford	0180	Havermey	0093	NuVision	2158	Canon	0335
Brilliant	1007	Helios	0865	Olevia	1610, 1144, 1240, 1331	Carver	0081
Broksonic	0236, 0463, 1935, 1938	Hello Kitty	0451	Onwa	0180	CCF	0278
Bydsign	1309	Hewlett Packard	1248, 2540	Optimus	0250, 0154, 0166, 0650, 1924, 1927	Polaroid	1020, 1061
Candle	0030, 0056	Himitsu	0180	Optoma	0348	Polk Audio	0539, 0081
Carnivale	0030	Hilense	0748, 1314, 1660, 2098,	Optonica	0093	Portland	0278
Carver	0054		2355, 2419	Orion	0236, 0463, 1463, 1938	Presidian	0675, 1593
Casio	1205	Hitachi	1643, 1145, 0145, 0056,	OTIC	1687	Procede	0672
CCE	0037, 0623		0679, 0797, 1345, 1445,	Packard Bell	0092	Profftronix	0240
Celebrity	0000		1904, 2215, 2431, 2433	Panasonic	1480, 0250, 0051, 0650, 1271,	Proline	2616
Celera	0765	Hitech	1814		1291, 1345, 1924, 1927, 1941,	Proscan	0522, 0060
Champion	1362	HP	1494, 2540		1946, 1947, 2240, 2264	Pulstar	0339
Changhong	0765	Hyundai	0849, 1219, 1814	Panavox	0861	Quarter	0046
Cineral	0451, 0092	ILiC	1746	Penny	2104	Quartz	0046
Citizen	0451, 0060, 0030, 0092,	ilo	1463, 1286, 1394, 1603,		0047, 0156, 0051, 0060, 0178,	Quasar	0035, 0162
	0056, 0561, 1672, 1935		1665, 1684, 1990	Petters	0030, 1347	Qwestar	0651
Clarion	0180	Infinity	0054	Philco	1523	RadioShack	0000
Coby	1538, 1634, 2306, 2314,	Initial	1603, 1990		0054, 0451, 0463, 0030, 0145,	Radix	0037
	2315, 2338, 2340, 2343,	Innova	0037		0171, 0092, 1661, 0082, 1271,	Randex	0037
	2344, 2345, 2350, 2560, 3202	Insighia	1423, 1564, 0463, 0171,	Philips	1394, 1665, 1963	Ramser	3154
Commercial Solutions	1447, 0047		2751, 2432, 2184, 2088,		0690, 1394, 1455, 1483, 1744,	Realistic	0522, 0571, 1769, 0717, 0790, 0822,
Concerto	0066		2049, 2002, 1963, 1892,		1806, 1867, 1961, 2372, 2374, 2564		2213, 2587, 0060, 0035, 0240, 0042
Conia	1687		1810, 1785, 1660, 1641,	Pilot	0030	Disney	0675, 1270, 2318
Contec	0180		1517, 1385, 1326, 1204	Pioneer	1457, 0166, 0679, 0866, 1260,	Dynabrand	0065, 0039
Continental	2357	Inteq	0017		1398, 2240	Dynatech	0000
Coradir	2844	IRT	0451, 1661	Planar	1288, 1589	Dynex	2596
Craig	0180	IX	0877	Polaroid	1523, 0765, 2425, 2121,	Emax	0330
Croma	1011	JBL	0054		2117, 2063, 2002, 1992,	Electrohome	2116, 0037, 0043
Crosley	0000, 0054	JCB	0000		1769, 1767, 1766, 1763,	Electrophonic	0037
Crown	0180, 0672	JCM	2256		1762, 1687, 1565, 1538,	Emerex	0032
Crown Mustang	0672	JCL	0054		1385, 1341, 1327, 1326,	Emerson	0591, 0675, 2213, 0037,
Curtis	1200, 1326, 2352, 2397, 2466	Jensen	0761, 1299, 1326, 1933	Portland	1316, 1314, 1286, 1276, 1262, 0865		0184, 0000, 0043, 0278, 1593
Curtis Mathes	0047, 0054, 0154, 0451, 0093,	JVC	1601, 1774, 1923, 2264, 2271	Precision	0451, 0092, 1661	F&P	0591
	0060, 0702, 0030, 0145, 0166,	KDS		Prima	0761, 0783, 1749, 1753,	Enterprise	2533
	1661, 0056, 1147, 1347, 1959	KEC	0180		1785, 1933	Fisher	0670, 0047, 0104
CXC	0180	Ken Brown	0236, 0463, 1321		0051	Fuji	0035, 0033
Cytron	1326	Kenia	0030, 0082	Prism	1447, 0047, 0030, 1347,	Funai	0675, 0000, 1593
Daenyn	0180, 0672	Kenwood	0030, 0082	Proscan	1922, 2147, 2183, 2256	Garrard	0000
Daewoo	0623, 0661, 0672, 1816	Kioto	0054		0178	Gateway	1077, 1158, 1972
Daytron	0180	KLH	0765, 0767	Proton	0178	GE	0522, 0717, 0060, 0035, 0240
Dell	1264, 1080, 1178, 1863	Konka	1385	Proview	1567	General Electric	0675, 1593
Denon	0145	Kost	1262, 1483	Pulsar	1687	GFM	0278
Diamond Vision	1997	Kreisen	0876	Punktal	2687	Global Home	2123
Digistar	1565	KTV	0180, 0030	Pye	0412	Go Video	0744, 0741, 0783, 0869, 1075,
Digital Lifestyles	1765	LX1	0047, 0054, 0154, 0156, 0178	Pyle	1200	GoldStar	1158, 0240, 0614
Disney	1665, 2152	Luxman	0056	Quasar	0250, 0051, 0650, 1291,	Gradiente	0630, 0675, 1256, 2250, 0048
Drean	0037	LG	1423, 1447, 0017, 1265, 0178,		1924, 1927	Harley Davidson	0000
DSE	1565		0030, 2834, 2731, 2424, 2359,	RadioShack	0047, 0154, 0180, 0178,	Harman/Kardon	0582, 0702, 1229, 2927, 3228, 0081
Dumont	0017		2358, 2182, 1993, 1860, 1859,		0030, 0056, 1904	Hdaquarter	0046
Durabrand	0463, 0180, 0178, 0171,		1268, 1721, 1323, 1178, 0856, 0056	RCA	1547, 1447, 0047, 0051,	Hellos	2192
	1034, 1463, 1665	Lloyd's	1904		0093, 0060, 1661, 2932,	Hello Kitty	0831
	1463, 1785, 1810, 2049, 2184	Loewe	0087		2746, 2434, 2247, 2187,	Hewlett Packard	1972
Electroband	0000	Lumman	0056		2002, 1959, 1958, 1953,	Hi-Q	0047
Electrograph	1755, 1623	LXI	0047, 0054, 0154, 0156, 0178		1922, 1781, 1347, 1147, 0679	Hitachi	0573, 0664, 0695, 0000, 0042
Electrohome	0463, 1670, 1672	M&S	1565		0154, 0180, 0178, 0030, 0056	Hiteker	0672
Elektra	0017, 1661	MAG	1687		0030, 0056, 0702, 0178,	Howard Computers	1972
Element	1687, 1886, 2183	Magnavox	1454, 1866, 1755, 0054,		0054, 0236	HP	1972
Emerson	0463, 0180, 0178, 0171,		0051, 0030, 0171, 2372,		0017, 0030, 1398	Hughes Network Systems	0042
	1661, 0623, 1394, 1665,		1990, 1963, 1944, 1904,		1755, 0030, 0762	Humax	1588, 0739
	1886, 1944, 1963, 1997		1867, 1525, 1455, 1365,		0812, 0060, 0104, 0178,	Hush	1972
Emprex	1422, 1765		1254, 1198, 0802		0030, 2814, 2697, 2596,	Hyundai	1451
Encross	0876	Marantz	1454, 0054, 0030, 0037,		2137, 2103, 2051, 1959, 1060,	iLO	1348
Envision	0030, 0813, 1365, 1589,		0704, 0855, 1398, 1714		0814, 0766, 0650, 0056, 0037	Initial	0717
	2014, 2087	Matsushita	0250, 0650		0451, 0092	Insignia	0675, 0741, 2095, 2428, 2596
		Maxent	1755, 0762, 1211, 1714,		0463, 0171, 1463, 1409,	Instant Replay	0035
			1577		1670, 1892, 1904, 1935, 1938	Irradio	0646
				Sanyo	0054, 0154, 1142, 1362	IRT	0783, 1654
						JBL	0702
						JVC	0558, 0623, 1164, 1275, 1550,
							1602, 2365, 2855, 0067
						Kawasaki	0790
						KEC	0037, 0278
						Kenwood	0490, 0534, 0067
						KLH	0717, 0790, 1020
						Kodak	0035, 0037
						Koss	0651
						Lasonic	0798
						Lexicon	2545
						LG	0591, 0741, 0869, 1602, 2135, 0037
						Linksys	1972
						LiteOn	1158
						Lloyd's	0000
						Logitech	2639
						LXI	0037
						Magnasonic	0651
						Magnavox	0503, 0539, 0646, 0675, 1354,
							1506, 0035, 0039, 0081, 0000, 1593
							0240
						Magnin	0539, 2414, 0035, 0081
						Marantz	0037
						Marta	0037
						Matsushita	0035, 0162
						Media Center PC	1972
						ME	0035
						Memorex	0695, 0831, 1270, 2213, 2331,
							3153, 0035, 0162, 0037, 0048,
							0039, 0047, 0240, 0000, 0104, 0046
							0240, 0043
						MGA	0240, 0043
						MGN Technology	0240

Codes: DVD

Codes : DVD

ABS	1972	Microsoft	0522, 2083, 1972
Accurian	0675, 0000	Mind	1972
Admiral	0048	Minolta	0042
Adventura	0000	Mintek	0717
Aiko	0278	Mitsubishi	1521, 0067, 0043
Aiwa	0641, 0037, 0000	Motorola	0035, 0048
Alkal	0675, 0695, 0000	MTIC	0240, 0000
Alco	0790	Multitech	0005
Alienware	1972	NAD	0741
Allegro	0869, 0039	NEC	0104, 0067
America Action	0278	Nesa	0717
American High	0035	Nikko	0037
Amosonic	0764	Niveus Media	1972
AMTC	1630	Noblex	1233, 0240
Apex Digital	0672, 0717, 0755, 0796,	Norcent	1107, 1461
	1020, 1056, 1061	Northgate	1972
Asahi	2615	Olevia	2331
Asha	0240	Olympus	0035